

Lemlandsnytt



LEMLANDS KOMMUN & LEMLAND OCH LUMPARLANDS FÖRSAMLING

AUGUSTI 2021



KOMMUNEN INFORMERAR

Kommunfullmäktige beslöt på sitt senaste sammanträde den 16 juni att fastställa kommunens bokslut för år 2020 samt att bevilja ansvarsfrihet för de redovisningsskyldiga.

Bokslutet visar ett underskott på 897 421,86 euro. Bokslutet i sin helhet finns att läsa på kommunens hemsida www.lemland.ax under Kommunen, Kommunens ekonomi, Bokslut.

Hälsningar kommunkansliet

Daniel Palmroos är Årets lemlänning 2021!

Daniel Palmroos visade stort engagemang under den senaste vintern, då han på sin fritid både tidigt och sent spolade is och plogade snö på grusplanen invid Lemlands grundskola.

Lemlands skolelever och invånare fick därmed möjlighet att njuta av skridskoåkning på ett säkert sätt på den välbesökta skridskobanan. Daniel har även under flera år varit aktiv i Lemlands Hem och Skola och arbetat för att barn och ungdomar ska ha en guldkant på sin vardag.

Vi gratulerar!





LOKALTRAFIKEN

16.08.2021 – 08.06.2022

Lokaltrafiken i Lemland består av två dagliga turer på rutten Vessingsboda - Flaka - Söderby som körs i anslutning till Mariehamnsbussen.

Turlista Vessingsboda-Flaka-Söderby

Morgonturen (Ålands Taxi, Rino Häuselmann), kombination till Mariehamn

Vessingsboda kl. 07.00

Flaka kl. 07.09

Västeränga kl. 07.11

Söderby kl. 07.19

Eftermiddagsturen (Ålands Taxi, Rino Häuselmann), kombination från Mariehamn

Söderby kl. 17.25

Västeränga kl. 17.32

Flaka kl. 17.35

Vessingsboda kl. 17.38

Söderby kl. 17.45

OBS! Trafiken går runt södra Flaka

I övrigt sköts busstrafiken från och till Lemland, även Järsö-Nåtötrafiken, av [Ålandstrafiken](#).

Kommunfullmäktige sammanträder onsdagen den 1 september 2021

kl 19, på kommundgården i Söderby

för att behandla i föredragningslistan upptagna ärenden. Föredragningslistan finns på kommunens hemsida www.lemland.ax en vecka före sammanträdet.

Fullmäktiges sammanträden är offentliga.

(Med reservation för eventuella ändringar p g a läget med Covid-19)

Byggnads- och miljönämnden sammanträder

tisdag den 21 september 2021

Handlingarna ska inlämnas i
god tid före mötet

Byggnadsinspektör Johan Willstedt
finns i Lumparland onsdagar, tel 359 024.
Övriga dagar i Lemland, tel 349 432.



Nästa infoblad utkommer

6 september

Deadline för nästa infoblad
är **torsdag 26 augusti**
Material lämnas till:
infobladet@lemland.ax eller
Lemlands bibliotek,
Skolvägen 3,
AX-22610 Lemland.
Kontaktperson Cia Numelin
tel 34595

Fotvård på Sveagården

Du går in från vänster sida, andra dörren (samma sida som parkeringen och länga som tidigare)
Det går bra att parkera utanför.

Camilla är på plats

torsdag 19 augusti

Camillas telefonnummer är 0457-342 59 74
Camilla tar emot bankkort, kontanter eller
fakturerar



AVFALLSINFORMATION

Återvinningsstationerna
är till för sorterade

BENGTSBÖLE ÅTERVINNINGSS- CENTRAL

Öppet:

Måndagar kl 16-20

Torsdagar 18-20

Lördagar kl 10-13

OBS! Stängt lördag 26 juni

Det finns inte rum med säckvis
med brännbart avfall i
stationerna. du vet väl att det inte
är någon avgift på hus-
hållsavfall som förs till
Bengttsböle? Det ingår i den
årliga renhållningsavgiften.

Tack för att du respekterar detta!

Vi hoppas alla värnar om vår fina
natur, håller rent och snyggt för
allas trivsel.

Matrester och annat bioavfall skall
komposteras, **ALDRIG** föras till
återvinningsstationen. Det sägs att
i genomsnitt är 40% av hushålls-
avfallet komposterbart.



Valbogym är öppet
kl 06.00-23.00 alla dagar.

Maxantal personer
i gymmet är
5 personer.



Kontaktlista – äldrerådet

Gun Holmström, ordförande
Telefon hem: 33795
Mobil: 040-8415666
E-post: gun.holmstrom@aland.net

Lennart Elffors
Telefon hem: 34234
Mobil: 040-5534512
E-post: lennart.elffors@outlook.com

Leo Löthman
Telefon hem: 35677
E-post: leo.lothman@aland.net

Anna-Lisa Sandell
Telefon hem: 54193
Mobil: 0400-704300
E-post: annalisasandell@aland.net

Sven Sundström
Telefon hem: 35330
Mobil: 0400-537060
E-post: sven.sundstrom@aland.net

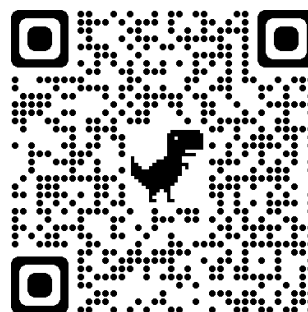
Agneta Wilhelms
Mobil: 0457 382 3083
E-post: agneta.w@aland.net

Marléne Lundberg, sekreterare
Telefon arbete: 349440 (tel tid kl 9-11)
E-post: marlene.lundberg@lemland.ax

Bli medlem i Folkhälsan i Lemland!

För endast 10 euro per år kan du
- bidra till hälsofrämjande aktiviteter för alla åldrar
- understöda den viktiga simskoleverksamheten
- delta i kurser till subventionerat pris
- få Folkhälsans medlemstidning sex gånger per år

Skanna koden för att komma till medlemsansökan:



 **folkhälsan** 100

VÄLKOMMEN TILL BIBLIOTEKET!

Våra öppettider är:

Tisdagar 9-13 och 18-20

Onsdagar 9-15

Torsdagar 9-13 och 18-20

Tänk på följande när du besöker
biblioteket:

- sprita händerna
- använd munskydd
- håll avstånd



Lemlands bibliotek

Skolvägen 3, tel 34595

biblioteket@lemland.ax



SOMMARUTSTÄLLNINGEN

Ålandstofsens och

midsommarkronor

tillverkade av åk 1-2
i Lemlands grundskola
pågår t o m 31 augusti
i Lemlands bibliotek



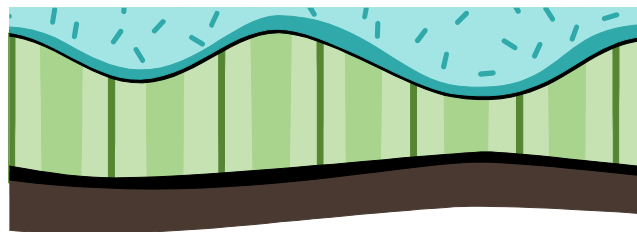
SÖKES

Tomt eller tomt med hus
önskas köpa. Det mesta är
av intresse.

Kontakta: Natalie Timms

tel 040 19 77 117

eller timms760@gmail.com



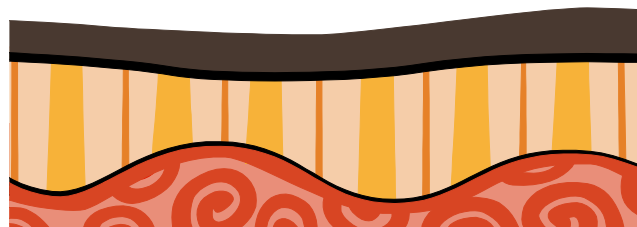
Vävkursen i Söderby, Lemland

Söker ny lokal för våra vävstolar och vår vävkurs

Har du ett utrymme att hyra ut? Ett hus som står
tomt som vi kan använda?

Alla tips emottages tacksamt.

Ring Berit Sviberg tel 040 765 2892



Stöd Lemlands Frivilliga
Brandkår med en inbetalning
om 10€/hushåll eller
34€/företag
till kontonummer
FI39 660 1000 112 7562

Hyr samlingsrummet i branddepån för
möten och sammanträden!

Kontakta Inger Eriksson, tel 040 589 1316
för mer information och bokningar.

BLI MEDLEM



Röda Korset 

Sveagårdens Matsedel augusti

2-8 augusti

Måndag Rödbetsbiffar, potatismos, sallad
Tisdag Dagens fisk
Onsdag Rosepepparbiff, potatis, sås, grönsaker
Torsdag Korvsoppa och efterrätt.
Fredag Sjömansbiff och rödbeta
Lördag Dagens fisk
Söndag Dillkött, potatis, morötter

9-15 augusti

Måndag Fläksås, potatis, morötter
Tisdag Dagens fisk
Onsdag Persiljearpe, potatismos, sallad
Torsdag Spenatsoppa och efterrätt
Fredag Kyckling, ris, sås, sallad
Lördag Dagens fisk
Söndag Tjällknöl, potatisgratäng och sallad

16-22 augusti

Måndag Korv, potatismos och sallad
Tisdag Dagens fisk
Onsdag Kållåda, potatis, sås och grönsaker
Torsdag Kötsoppa och efterrätt
Fredag Lever Anglais, potatismos och sallad
Lördag Dagens fisk
Söndag Slottstek, potatis sås och grönsaker

23-29 augusti

Måndag Köttfärsgröta, ris och sallad
Tisdag Dagens fisk
Onsdag Rotmos, kokt fläskkarré, senapsrelish
Torsdag Grönsakssoppa och efterrätt
Fredag Ostpanerad schnitzel, ris och tomatssås
Lördag Dagens fisk
Söndag Revbensspjäll, potatis, sås och grönsaker

30 augusti - 5 september

Måndag Mårtsbogryta, ris och sallad
Tisdag Dagens fisk
Onsdag Köttfärslimpa och potatis
Torsdag Fisksoppa och efterrätt
Fredag Kycklinggröta och ris, sallad
Lördag Dagens fisk
Söndag Kalops och potatis, sallad

6-12 september

Måndag Ugnskorv, potatismos och sallad
Tisdag Dagens fisk
Onsdag Grönsakslasagne, sallad
Torsdag Kålsoppa och efterrätt
Fredag Currykyckling och ris, sallad
Lördag Dagens fisk
Söndag Fläskkotlett, potatismos, sallad

Lunchbesöken vid Sveagården är inställda tills vidare.

Är du över 80 år kan du få din matportion hemlevererad. Ring 018-34228 för att komma överens om leveransen. Har du ärende till köket ring 018-34218.



**Välkomna önskar
personalen på Sveagården**



Lunch för pensionärer i Järsö-området

Pensionärer i Järsö-området kan hämta lunchen från daghemmet Saltkråkan.

För mer information ring Saltkråkan tel 018-54056. Daghemmet har sin egen lunchplanering.

Boende i Järsö/Nätö-området kontaktar vikarierande hemserviceledaren Andréa Sandberg tel 018-34228 för överenskommelse om distribution av matportioner.



Ålands Taxi

Din specialist för Färdtjänst

Din specialist för FPA

Din specialist för Rullstolskörning

Din specialist för Gruppkörning

Vi har 4 toppmoderna Färdtjänstbilar till ert förfogande (max 8 personer).

Vi kan ta upp till 3 rullstolar/bil.

Vi har 15 års erfarenhet med persontransporter

Ring så kör vi!!!
018 32 000

Vi finns i Lumparsund!

Dop, konfirmation, student, bröllop m.m.



Solkulla är perfekt för dig som söker en festlokal i hemtrevlig och gemytlig miljö! För att boka Solkulla måste du ha fyllt 20 år.

- utrymme för max 80 sittande gäster
- godkänt kök med bl.a. diskmaskin och mikrougn
- komplett utrustning porslin/glas/bestick

Pris: 200 €

Vid bokning och förfrågan kontakta Anna-Karin Salmén, tel. 040 8336606. Avbokning görs senast en vecka före, underlåtenhet debiteras.

Välkomna!

Södra Lemlands Marthaförening r.f

Skeppargården Pellas ordnar ett
Åland 100-evenemang:

Lemland runt

Guidad busstur till historiska platser i Lemland, 5 tillfällen med start och avslut på Pellas, lunch och kaffe ingår i priset. Rundturen ordnas följande datum 11.8, 14.8, 25.8, 28.8 och 4.9. Start kl. 11.30 med lunch på Pellas. Rundturen börjar kl. 12.00 och avslutas med kaffe på Pellas. Slut ca 17.00. Möjlighet att stiga av och på i Mariehamn. Pris 30 euro inklusive lunch och kaffe.

Anmälan till Viking Line buss tel. 26311 eller på epost

info@vikinglinebuss.ax

Läs mer på skeppargardenpellas.ax



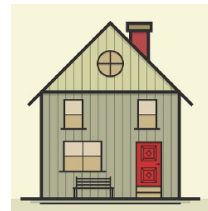
folkhälsan

Höstens aktiviteter för seniorer Folkhälsan på Åland finns på hemsidan: folkhalsan.fi/aland eller kontakta aktivitetslots Annette Hagman tel 527063 eller e-post annette.hagman@folkhalsan.ax eller koordinator för äldre och hälsa Erika Borenus-Kankkonen på tel 527043 eller e-post erika.borenus.kankkonen@folkhalsan.ax

AFFÄRSLOKALER UTHYRES

i Söderby i Lemland

0400 529430



LAGER UTHYRES

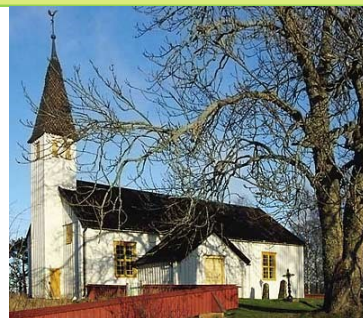
i Bengtsböle i Lemland

0400 529430 / 040 7297108

LEMLAND-LUMPARLANDS FÖRSAMLING



Lemlandsvägen 1328
AX-22610 Lemland
TELEFON: 018-34042
Öppet: mån, tis, tor 9.00-12.00
E-post: lemland-lumparland@evl.fi
www.lemland-lumparland.evl.ax
Facebook:
Lemland-Lumparlands församling



Ännu **SOMMARÖPPET** med **GUIDE** i båda kyrkorna
tills 14 augusti, måndag-lördag kl. 10-16

Ta tillfället i akt att lära känna din kyrka.



SOMMARKONSERT i Lumparlands kyrka

Torsdag 5 augusti kl. 19.30

Konsert med sångensemblen Voces Alandicae under ledning av
Kjell Frisk och Catherine Frisk Grönberg.

Välkommen till en tidsresa i sångens tecken.



Välkommen att fira kyrkoherdens 20 år i tjänst och Åland 100

Festhögmässa söndag 8.8 kl. 18 i Lemlands kyrka

med kyrkoherde Benny Andersson, kantor Ádám Kiss samt
kyrkvärdinnorna Viola Andersson och Gunvor Ekstrand.

Efterföljande firande med servering i församlingshemmet

med tal av lantrådet Veronica Törnroos

och föreläsning om Ålands flagga av historiektor Dan Nordman.

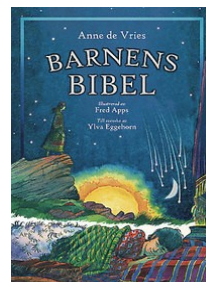
SKOLSTART

Barngudstjänst med **VÄLSIGNELSE** av **FÖRSTA KLASSISTER**
söndag 15.8 kl. 18 i Lumparlands kyrka
med Roger Syrén och Carl Micael Dan.



BARNENS BIBEL utdelas gratis åt barnen.

*Låt barnen komma till mig, hindra dem inte,
sa Jesus som är barnens vän.*



Augusti 2021

LEMLAND-LUMPARLANDS FÖRSAMLING

GUDSTJÄNSTER

Kyrkorna är öppna för alla.

Rekommendationerna om 1-2m avstånd i varannan bänkrad beaktas. Välkommen.

Sön 8.8 kl. 18 Festhögmässa i Lemlands kyrka, kyrkoherdens 20 års firande i tjänst samt firande av Åland 100 med Benny Andersson, *Ádám Kiss*. Text: Kallelsetider. Kollekt till Gideoniterna.

Efterföljande firande i församlingshemmet med servering med tal av lantrådet Törnroos och föreläsning om Ålands flagga av historiektor Nordman. Se skild ruta.

Sön 15.8 kl. 18 Barngudstjänst i Lumparlands kyrka med välsignelse av första klassister. Text: Självprovning, Roger Syrén. Carl Micael Dan och Johanna Häggblom. Kollekt till församlingens diakoniarbete. Alla barn får ett exemplar av Barnens Bibel. Se skild ruta.

Sön 22.8 kl. 11 Högmässa i Lemlands kyrka. Text: Jesus vår helare, Roger Syrén, Carl Micael Dan. *Kollekt: Kyrkans central för det svenska arbetet.*

Sön 29.8 kl. 11 Gudstjänst i Lumparlands kyrka. Text: Vår nästa, Roger Syrén, Carl Micael Dan. *Kollekt: De Dövas Mission.*

INFORMATION och semester

Kyrkoherde Benny Andersson

Ledig 9-31.8, tel. 04573434267

Kyrkoherdens vikarie Roger Syrén
tel. 04573449037

Kantor Ádám Kiss

Ledig 9.8-19.9 tel. 04573431770

Kantorns vikarie: Carl Micael Dan
tel. 04573425046

Diakoniarbetare Marianne Hägglund
tel. 04573441805

Telefontid tisdag och torsdag kl. 10-12
Ring gärna och boka tid före.

**Barn- och ungdomsledare
Johanna Häggblom**

ledig 1-9.8, 16.-31.8 tel. 04573434265

Församlingsvärdinnor

Viola Andersson och Gunvor Ekstrand
tel. 0405735482, 0407761735

Församlingsmästare Karl-Fredrik Söderman tel. 04575483281

Vik. församlingsmästare Julia Norlander
tel. 0407685762

Husmor Christina Johansson tel. 34382

Information Maiken Poulsen Englund
tel. 34042

Välkommen till vårt VECKOPROGRAM

ONSDAGAR

Sveagården kl. 13.30 den 11.8 HHN, 25.8 Andakt

TORSDAGAR

Stiftelsen Hemmet kl. 13.00 den 12.8 HHN, 26.8 Andakt

FREDAGAR

Kapellhagen kl. 14.00 den 13.8 HHN, 27.8 Andakt

HHN, Herrens Heliga Nattvard,
kyrkoherde Benny Andersson

Kyrkoherdens vikarie Roger Syrén

Andakt diakoniarbetare
Marianne Hägglund

Kantor Ádám Kiss
Vikarie Carl Micael Dan

Kyrkvärdinnor Viola Andersson
och Gunvor Ekstrand

www.lemland-lumparland.evl.ax/verksamhet/infoblad